

GORIŠKI IN BENEŠKI DNEVNIK

V URADNEM LISTU OBJAVLJENO BESEDILO

Italijansko-jugoslovanski sporazum o preskrbi goriške občine z vodo

Sporazum velja deset let - Sedaj plačujemo vodo po 7 in pol lir kubični meter

V Uradnem listu je objavljeno besedilo sporazuma med italijansko in jugoslovanskim vlado glede dobave vode goriški občini. Sporazum je bil sklenjen v Rimu 26. junija leta 1947 na skladu s potrebnimi občinami, nikoli pa ne bo mogla presegati 13.800 kub. metrov na dan.

Uprava goriških vodovodov bi filtrirala v razkuževala vodo v napravah na Mrzelcu na način, ki je bil doslej v rabo. Cena vode je sledenca: med 16. septembrom 1947 ter 31. decembrom leta 1951 po 5.90 lire za kub, m. od 1. januarja 1952 do prenehanja veljavnosti sporazuma po 7.50 lire.

Sporazum velja deset let od vstopa v veljavno mirovne pogodbe 16. septembra 1947. S tem sporazumom preneha veljavnost italijansko-jugoslovenskega sporazuma iz Nove Gorice do voda goriški občini po glavnici cevi v rezervoar na goriškem gradu. Uprava goriških vodovodov jamči, da bo kakor v preteklosti dobavljalo maksimalno 4 milijone in pol kubičnih metrov vode, kar predstavlja 85 odstotkov celotne sedanje zmogljivosti naprav v Kraljevnu in pri Mrzelcu, ostalih 15 odst. vode pa bodo potrošili na jugoslovanskem ozemlju.

NEZADOVOLJSTVO PREBIVALSTVA ZARADI VOJAŠKE ODREDBE

4 dni na teden Doberdobci ne morejo delati na polju

Kmetje želijo, da se pošče za strelski voje drug prostor

Vojaško poveljstvo je v Doberdobu nabilo na zidove poziv prebivalstvu, naj se zaradi strelskih vaj v ponedeljek, torek, sredo in četrtek ne kmeta na področju, ki se razteza med pokrajinsko doberdobovo cesto, Poljanami in redipuljskim pokopališčem.

Prebivalstvo je vest sprejelo z nezadovoljstvom, ker ima na področju, ki je določen za strelski vaje, skoraj vse njenih.

Prav sedaj je na teh njenih veliko dela; med drugim morajo poškropiti tudi trite. V dveh dneh na teden prav gotovo ne bodo učenili opraviti vsega dela. Verjetno bo oblast poravnala skodo, v nobenem primeru pa ne bo mogla škodo v celoti popraviti.

Zaradi tega so kmetovalci mnjenja, da je treba za strelski vaje poiskati drug prostor, ali pa urediti tako, da jim bo omogočeno redno obdelovanje zemlje.

Izvedeli smo, da je včeraj zjutraj eden izmed ponoscev, 57-letni Gioacchino Cozautti podigel ranam. Pri nemencu v Jamijah si je ziomil več reber in prejel tudi drugo poskodbo; vsa pomoč, ki jo nudili zdravnik triske bolnišnice, ni pomagala. V določanski urah je Cozautti umrl.

Nepreviden deček prišel pod avtomobil

Na križevi ul. Boschetto v Ul. Zorutti je v torek zvečer okrog 19. ure 33-letni dr. Dainese iz Goric, Ul. Garzaloni, povozil z avtom Fiat 1100 14-letnega dečka Paola Cecotta iz Ul. Brigata Casale 37. Deček je s kolesom nesrečno privozil iz Ul. Zorutti in tako prečkal proti avtomobilu, da ta kljub prizadevanju ni mogel preprečiti nesrečo. Avtomobilist je ponosrečenega dečka takoj odpeljal v bolnišnico Brigata Pavia, kjer mu zdravnik ugotovil poškodbo na glavi. Ozdravel bo v približno dveh tednih.

Sadno cvelje prepovedano škopiti s strupenimi snovmi

Goriški prefekt sporoča, da je v goriški pokrajini prepovedano škopiti sadno drevo v cvetju z arzenikovimi spojinami, z DDT in z drugimi strupenimi snovmi. Skropljene so prepovedane v dobi, ko se cvetje odpre in doker cvetno listje ne odpade.

Dekret je prefekt sporočil že lansko leto na zahtevo tečesarjev. Skropljene so prepovedane v dobi, ko se cvetje odpre in doker cvetno listje ne odpade.

VITTORIA. 17.00: «Sovražni ljubimci, David Del Orne, Henri Vidal.

MODERNO. 17.00: «Rdeča glava».

Portugalska B-reprezentanca je v nedeljo premagala repre-

zentanco Posarja s 6:1 (3:1) v Lizboni.

RIM. 4. — Komisija za državne nogometne reprezentance je imela 2. maja v Bolonji sej, kjer je dolocila nekaj podrobnosti v zvezi s tekmacama z Jugoslavijo v Torinu in Grčijo v Atenah. Tajanstvo Italijanske nogometne zvezne bo pozvalo igralce za reprezentanci v pondeljek 16. maja zvečer, potem ko bo komisija s tem sklepala na sej v Bologni istega dne. Igrali se bodo morali zbrati na stopnicah pred cerkvijo sv. Ignacija na Travniku. Z glavo je udaril ob ploščnik in se potolkel. Po zdravniški pomoči je zapustil bolnišnico.

Tri mesece zapora zaradi prehoda meje

Na tri mesece zapora, 16. tisoč lir globin v pličaju pročasnih stroškov je goriška prefeta včeraj ob sodila 57-letnemu Domenico Scuntaru iz Tera v občini Brdo v Beneški Sloveniji. Scuntar je 16. aprila leta 1960 brez potnega dovoljenja zvezbal v Jugoslavijo; tamkajšnje oblasti so ga kmalu potem vrnili italijani, oblastem, ki so ga zaradi nezdovoljene dejana ob sodili.

Z avtomobilom zlomil želesniško zapornico

K srči je sofer pravocasno utegnil odpeljati s tira in na ta način preprečil trčenje z vlakom

Tovarjem pri »Veceru« moramo pojasnit, da je na Općini mnogo Sosićev in v Trebicah mnogo Kraljev, ki so si v sorodu. Mnogi pa si z enakim imenom niso pravniči v sorodu med seboj.

IV. realna - IV. klasična 13:6 (7:6).

IV. realna: Delfar (8). Dančev (4), Pahor, Čebulc (1), Koritnik, Kozeler, Vouk.

IV. klasična: Cibic, Gruden (4), Mužina (2), Vremec, Mlač, Cuk.

Sodili so prof. B. Pavletič, Sancin in Klun.

V prvem polčasu sta obe ekipi prikazali v vseh pogledih precej revno igro. Niti podajanje niti strešanje na košni bilo na dostojni višini; na višku je bila le borbenost.

Verjetno je treba prav v tem istaki razloga za slab tehnični plat igre. Spominati so klasiki nudili realcem močan od-

MILAN. 4. — Za eno tekmo je bil diskvalificiran Virgili (Fiorentina), z globo pa so bili kaznovani Rosetta (Fiorentina) — 24.000, Chiappella in Magnini (oba Fiorentina) — po 12.000.

Zagreb-Basel 8:0

V nedeljo je v Baslu nastopilo izbrano mostvo Zagreba in porazila domače izbrano mostvo z 8:0. V zagrebškem mostvu je bilo osem igralcev Dinama, v domačem mostvu pa je bilo sedem igralcev Basla in štiri nekega drugorazrednega kluba.

Na mednarodnem košarkarskem turnirju v Beogradu je Crvena zvezda z znago nad Spartakom iz Prage z 68-60 (27:32) zavzela prvo mesto. Na drugem mestu je reprezentanca Dunaja, na tretjem Spartak, na četrtjem pa beograjski Partizan. (Na slike prikaz s tekme med Partizanom in Spartakom).

ALEKSANDER J.

Vladimir Bartol: MLADOST PRI SVETEM IVANU (Prva knjiga)

SVET PRAVLJIC IN ČAROVNIJE

94. Petoglavje: JOSIP GODINA IN DON LORENZO

«Bi je Josip že od otroških let medlega ali suhega života, pa bledega in upadlega običja; pravili so mu ravno zato po hrvetu »suhu petek», in včasi tudi »spitek« (sicer saljivo, se vedo); bil je lahke in vroče krvi in trmaste glave. Kaksnega cuta za čast in kaksne dražljivosti da je bil vidi se že iz tega, kar se je omenilo pod dotednjim: prejšnjimi členki (popraviti) tega opisa; vidi se sicer tam, kako da je on hrepel po ukuru, kaj da si je dobitko iskal in porabljil za vsestranske svoje potrebe, pa kako varčno ali »sparavimo« da se je tudi pri tem obnašal...»

Tako je tem stavkom pride Godina v oster napad: »...ker je bil sam vselej nenavadno oster gospodar, črtl in zaričeval je od nekdaj brez usmiljenja vsakega, zasiš manj premožnega, ki ni bil ali ni hotel tak biti — ki je rad zavrnjal po nemarnem in brez potrebe svoj denar, pa se v dolge zakopaval in tako na berško pačko prihajal: — tak narave, take krvi je bil on!...»

A že v naslednjem stavku je spet v obrambi:

»...sicer bil je tudi on (Godina) včasi prisiljen jemati pri enem ali drugem za svojo potrebo kak znašek na pôsodo, ki je vendar mož beseda (kakor sploh v vsem) — piaceval je ravno takrat in tako svoj dolg, kajor je obljubil; zato pa je bil celo opominjan, da naj le naravnost tudi vprahodne se za kaj prasa, kadar bi se v potrebi nahajal.

Kaj se dà med temi vrtscami brati? Citatej nehotne posmisi na to, da je moral kdo, morda kak bližji, siromasnejši sorodnik, pristoti Godino kdaj na pôsodo. Godina pa je prav od njega zahteval, naj prizna, da je siromak. Drugič, naj živi včasno in naj ne zavrnjava. In tretič, naj se obvezé, da bo pravocasno poravnal dolg. Ker tega bržkone Godina ni dose-

*) Ozurnik = skupuh.

gel, mu je odrekel posojilo. Tedaj je moral pasti očitek nanj: »Ali si nisi tudi ti kdaj sposojal?« Da, prizna Godina, toda jaz sem svoj dolg redno vratil.

Toda na Godino je moral pasti še težji očitek in tu preide na pisatelj v popolno obrambo, ko nadaljuje (str. 151):

»Trdili so sicer marsikateri, saj kakor je Josip po sreči zvedel, da je on straten ozurnik!« Pa kdo je vendar ozurnik?

Gotovo že tisti, ki neprestano in nezmerno po denarjih hreni, jih le kopici in skrbno zapira, pa se sebi skoraj nicesar ena, ali saj malec privoščuje; ki nosi po navadu le kako slabo in smeso obleko starokopitne sege; ki pri svojem velikem premoženju celo strada in revo prodaja, kakrsen je še zdaj neki M... v Gorici...«

Tu navede Godina primera dveh izrazitih skupuhov in se nato dalje zagovarja, tokrat z dejstvi (str. 152):

»Ce se je pa Josip vselej edino in spodobno nosil: ce se je vselej dobro, to je, po navadi hrani; ce imej si je stanovanje, kakor se spodobi; ce si je rad kupoval knjig, da jih citata; ce je s prihranjenim si denarjem ubogi omozeni sestri Mariji in Vrdeli leta 1838 celo malo kmecko, pa precej lepo hiso napravil; ce je leta 1873 sezidati dal tudi bratrancu Andreju enako, sicer nekaj večjo hiso; ce je vrh tega še nekaj drugum zlahkanhom v njihovih potrebljih pomagal; ce je — večidel rato svojo zgubo — tiste spise, o katerih se je že govorilo, za tu kajnajše in druge Slovence obavil; ce je dal leta 1876 staro cerkev sv. Ivana na »Starem bregu« v Vrdeli na svoje stroške popraviti; ce je radovljeno izročil gospodu fajmoštu (zupniku) pri Sv. Ivanu obligacijo od 100 l. (torintov) kot pripomo-

ŠPORTNI DNEVNIK

RESNE PRIPRAVE ZA TERMO ITALIJA-JUGOSLAVIJA

Dva tedna skupnega treninga pred tekmo z Jugoslovani

Istega dne (29. maja) bo reprezentanca B nastopila v Atenah

RIM. 4. — Komisija za državne nogometne reprezentance je imela 2. maja v Bolonji sej, kjer je dolocila nekaj podrobnosti v zvezi s tekmacama z Jugoslavijo v Torinu in Grčijo v Atenah. Tajanstvo Italijanske nogometne zvezne bo pozvalo igralce za reprezentanci v pondeljek 16. maja zvečer, potem ko bo komisija s tem sklepala na sej v Bologni istega dne. Igrali se bodo morali zbrati na stopnicah pred cerkvijo sv. Ignacija na Travniku. Z glavo je udaril ob ploščnik in se potolkel. Po zdravniški pomoči je zapustil bolnišnico.

Avstriji so sklenili predlagati SZ, da bi bila nogometna tekma med obema reprezentancama 18. avgusta ali 25. septembra letos.

Rezultati madžarskih prvenstvenih tekem pretekle nedelje: Honved-Vasas 3:1, Kincsögyer 6:1, Csepel-Izzo 1:0, Szalgorján-Dorog 2:1, Legye-Diosgyer 2:0, Pecs-Voros 1:0, Szombathely-Dosza 3:2.

Nismo včeraj v Jugoslaviji

Tudi letos bo v času kolektivne dirke po Italiji (Giro d'Italia) uveden »totosport«, to je stava o prihodu dirkavec na cilj, in sicer 22. maja (etape Viareggio - Perugia) ter 2. junija (etape Trst - Cortina d'Ampezzo). Formula bo pot takšna: na obrazcu bo 15 imen dirkavec, od katerih bosta dva rezervna v bosta prisila v poslov, eden ali več od prvih, trinajstih ne bo startal ali ne bo prisilen na cilj. Stavilo se bo tak: z 1. bodo označeni dirkaci na cilju plasirati na 1. do 15. mesta, z 2. označeni dirkaci bi morali biti na 16. do 30. mestu, z X označeni dirkaci se pa ne sme plasirati med prvimi tridesetimi.

PO X. KOLU TURNIRJA V BUENOS AIRESU

Ivkov še sam vodi

Nezgoda Gligorića - Dva zapore; Trifunović je pa dvakrat zmagal

V nadaljevanju šahovskega turnirja v Buenos Airesu je bilo deveto kolo zelo udeleženo.

Premagalo so vsak svojega načrtnika. Gligorić je premagal Rossetta, Trifunović Donnerja, Ivkova pa Reinharda.

Za polovico slabije je bilo v desetem kolu. Trifunović je pot zmagal v tako nekaj poslov, to pot je bil njegova zvez Lipinix. Ivkova pa je zanj se bolj počasno, ne izgubil se prekinjal.

Na polovico slabije je bilo v desetem kolu. Trifunović je prejšnji teme remi. Gligorić pa je podlegel Espozitom.

Ivkov je sedem ostal v vodstvu s točko razlike pred Pilnikom, Szabo 7, Gligorić, Pachman 6, Rossetto 6, Panno 5, Donner 5, Espozito 4, Guimard 4 (1), Bisguier 4, Sanguszko 4, Reinhards 2, Bencic 0.5 točke.

Lahka zmaga Moora nad Valdesom

LAS VEGAS. 4. — Skoraj štirideset let svetovni prvak

zadnjetežke kategorije Archie Moore je brez težave premagal v 15 rundah po točkah Kubanca Nina Valdesa (težka kategorija). Po dvojbu je More z Marcionom za naslov svetovnega prvega težke kategorije, če bo na prejšnjem kolu.

Carrara proti Loui

Na prireditvi 21. maja je došlo Francou Louis Carrara

z Rossetto premagal v 15 rundah po točkah.